

# TOTAL

One-Stop Tools Station

TOTAL

## RADIO DE TRABAJO

### TJRLI2001



P20S

CE



# 20V

# Instrucciones de seguridad



## Precaución

Lea todas las advertencias de seguridad y todas las instrucciones. El incumplimiento de todas las advertencias e instrucciones puede provocar descargas eléctricas, incendios y / o lesiones graves.

El término “herramienta eléctrica” en las advertencias se refiere a su herramienta eléctrica operada por la red (con cable) o herramienta eléctrica operada por batería (inalámbrica).

*Nota: Guarde todas las advertencias e instrucciones para futuras consultas. Debido a actualizaciones técnicas de producto, este documento está sujeto a cambios sin previo aviso.*

## Advertencias de seguridad generales

- Lea estas instrucciones.
- Guarde estas instrucciones.
- Preste atención a todas las advertencias.
- Siga todas las instrucciones.
- No utilice este producto cerca del agua.
- Limpie solo con un paño seco.
- No bloquee las aberturas de ventilación. Haga la instalación conforme a las instrucciones.
- No lo coloque cerca de fuentes de calor como radiadores, estufas u otros productos (incluidos amplificadores) que produzcan calor.
- El cargador de la batería debe conectarse a una toma de corriente. Proteja el cable de alimentación para que no se rompa.
- Utilice únicamente accesorios especificados por el fabricante.
- Tenga cuidado durante tormentas eléctricas o cuando no se utilice durante largos períodos de tiempo.
- El mantenimiento es necesario cuando el producto se ha dañado de alguna manera, como cuando el cable del cargador o el enchufe están dañados, se ha derramado líquido o han caído objetos dentro del producto, el producto ha estado expuesto a la lluvia o la humedad o no funciona con normalidad, entre otros.
- Los terminales marcados con el símbolo ⚡ son peligrosos y solo deben conectarse mediante cables con un enchufe de alimentación adecuado.
- Peligro de explosión si la batería se reemplaza incorrectamente.

## Advertencias de seguridad para el paquete de baterías

- No desmonte, abra ni triture las celdas o el paquete de baterías.
- No cortocircuite un paquete de baterías. No guarde los paquetes de baterías al azar en una caja o cajón donde puedan provocar un cortocircuito entre sí o ser provocados por materiales conductores. Cuando el paquete de baterías no esté en uso, manténgalo alejado de otros objetos metálicos que puedan hacer una conexión de un terminal a otro. Hacer un cortocircuito entre los terminales de la batería puede causar quemaduras o un incendio.
- No exponga el paquete de baterías al calor o al fuego. Evite el almacenamiento bajo la luz solar directa.

- No someta el paquete de baterías a golpes mecánicos.
- En caso de fuga de la batería, no permita que el líquido entre en contacto con la piel o los ojos. Si se ha hecho contacto, lave el área afectada con abundante agua y consulte a un médico.
- Mantenga el paquete de baterías limpio y seco. Limpie los terminales del paquete de baterías con un paño limpio y seco si se ensucian.
- El paquete de baterías debe cargarse antes de su uso. Consulte siempre estas instrucciones y utilice el procedimiento de carga correcto.
- No mantenga el paquete de baterías cargándose cuando no esté en uso.
- Después de períodos prolongados de almacenamiento, puede ser necesario cargar y descargar la batería varias veces para obtener el máximo rendimiento.
- El paquete de baterías ofrece su mejor rendimiento cuando funciona a temperatura ambiente normal ( $20\text{ }^{\circ}\text{C} \pm 5\text{ }^{\circ}\text{C}$ ).
- Cuando se deshaga de los paquetes de baterías, mantenga los paquetes de baterías de diferentes sistemas electroquímicos separados entre sí.
- Recargar únicamente con el cargador especificado por Total. No utilice ningún cargador que no sea el proporcionado específicamente para su uso con el equipo.
- Un cargador que sea adecuado para un tipo de paquete de baterías puede crear un riesgo de incendio cuando se usa con otro paquete de baterías.
- No use ningún paquete de baterías que no esté diseñado para usarse con el equipo.
- Mantenga el paquete de baterías fuera del alcance de los niños.
- Conserve la documentación original del producto para referencia futura.
- Retire la batería del equipo cuando no esté en uso.
- No mezclar celdas de diferente fabricación, capacidad, tamaño o tipo dentro de un dispositivo.
- No extraiga el paquete de baterías de su embalaje original hasta que lo necesite para su uso.
- Observe las marcas más (+) y menos (–) en la batería y asegúrese de usarlas correctamente.

### Advertencias adicionales para su cargador de batería

- Antes de cargar, lea las instrucciones.
- Solo para cargar el paquete de baterías de iones de litio.
- No cargue una batería con fugas.
- No utilice los cargadores para trabajos distintos de aquellos para los que están diseñados.
- Asegúrese de que su cargador coincida con el suministro de CA local.
- El cargador debe protegerse de la humedad. No utilice el cargador al aire libre.
- No cortocircuite los contactos de la batería o el cargador.
- Respete la polaridad "+/-" durante la carga.
- No abra la unidad y manténgala fuera del alcance de los niños.
- No cargue baterías de otros fabricantes o modelos inadecuados.
- Asegúrese de que la conexión entre el cargador de batería y la batería esté correctamente colocada y no esté obstruida por cuerpos extraños.
- Mantenga las ranuras del cargador de batería libres de objetos extraños y protéjalas contra la suciedad y la humedad. Almacenar en un lugar seco y libre de heladas.

- Cuando cargue las baterías, asegúrese de que el cargador de baterías esté en un área bien ventilada y lejos de materiales inflamables. Las baterías pueden calentarse durante la carga. No sobrecargue ninguna batería. Asegúrese de que las baterías y los cargadores no se dejen sin supervisión durante la carga.
- No recargue baterías no recargables, ya que pueden sobrecalentarse y romperse.
- Se puede obtener una vida útil más larga y un mejor rendimiento si la batería se carga cuando la temperatura del aire está entre 18°C y 24°C. No cargue el paquete de baterías en temperaturas ambientales inferiores a 4,5°C o superiores a 40,5°C. Esto es importante ya que puede evitar daños graves a la batería.
- Cargue solo el paquete de baterías del mismo modelo provisto por Total y de los modelos recomendados por Total.

*Nota: Utilice únicamente baterías aprobadas por el fabricante. El uso de baterías no originales o de baterías alteradas, puede provocar explosión de la misma o lesiones personales graves.*

## Guarde estas instrucciones

### Atención



No permita que la comodidad o la familiaridad con el producto (obtenida por el uso repetido) reemplace el cumplimiento estricto de las reglas de seguridad para el producto en cuestión. El uso incorrecto o el incumplimiento de las reglas de seguridad indicadas en este manual de instrucciones puede causar lesiones personales graves.

## Otros riesgos

Incluso cuando la herramienta eléctrica se utiliza según lo prescrito, no es posible eliminar todos los factores de riesgo residuales:

- a. Defectos de salud resultantes de la emisión de vibraciones si la herramienta eléctrica se utiliza durante un período de tiempo más prolongado o si no se gestiona y mantiene adecuadamente.
- b. Lesiones y daños a la propiedad debido a accesorios rotos que se rompen repentinamente.

### Precaución



Esta herramienta eléctrica produce un campo electromagnético durante su funcionamiento. Este campo puede, en algunas circunstancias, interferir con los implantes médicos activos o pasivos.



Para reducir el riesgo de lesiones graves, recomendamos a las personas con implantes médicos que consulten a su médico antes de utilizar esta herramienta eléctrica.

Si el cable está dañado o cortado durante el trabajo, no toque el cable, desconecte inmediatamente la herramienta. Nunca use la máquina con un cable dañado. La máquina no debe estar húmeda y no debe utilizarse en un ambiente húmedo.

### Atención



Trabajar de forma segura con esta máquina sólo es posible cuando se lee completamente la información de funcionamiento o seguridad, y se siguen estrictamente las instrucciones contenidas en ella.



## Reglas de seguridad para el correcto uso



Lea el manual de instrucciones antes de usar.



Alerta de seguridad. Utilice únicamente los accesorios admitidos por el fabricante.



Precaución. Para evitar el riesgo de descargas eléctricas, no conecte a la fuente de alimentación principal mientras se quita la rejilla.



Aislamiento doble



Descarga eléctrica.



RCM



Li-Ion



Li-Ion

Batería de iones de litio. Los residuos de productos eléctricos no deben desecharse con la basura doméstica. Por favor, recicle en las instalaciones correspondientes. Consulte con su autoridad local o minorista para obtener consejos de reciclaje.

Los paquetes de baterías pueden ser peligrosos para el medio ambiente y para la salud humana, ya que contienen sustancias peligrosas.



No exponga la batería al fuego o altas temperaturas



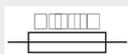
No exponga la batería al agua



Sólo para uso en interiores



El enchufe de salida tiene un polo central positivo y un polo exterior negativo.



Fusible (para cargador)



Borne positivo



Borne negativo

## Datos técnicos

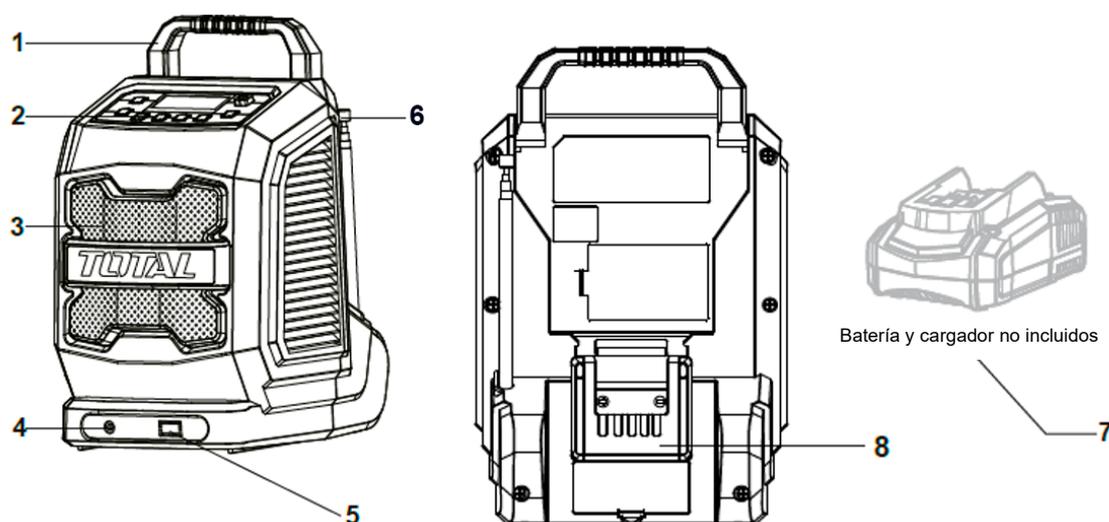
Ficha técnica	
<b>Voltaje</b>	20 V 
<b>Cobertura frecuencia AM</b>	522-1710KHz
<b>Cobertura frecuencia FM</b>	87,5-108 MHz
<b>Bluetooth</b>	4.0
<b>Puerto AUX</b>	Estándar 3,5mm
<b>Salida USB</b>	5V 1.0 Ah
<b>Peso (sin batería)</b>	0,6 kg
<b>Entrada del adaptador</b>	100-240V ~ 50/60Hz, 0,5A
<b>Salida del adaptador</b>	9V  1.5A

### Símbolos

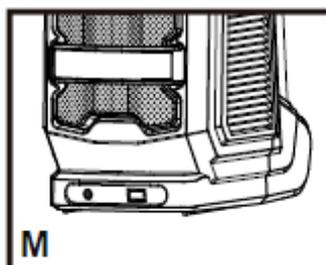
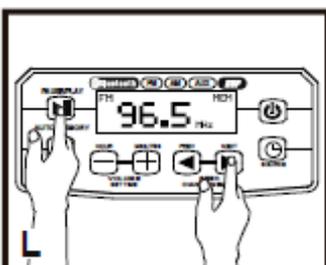
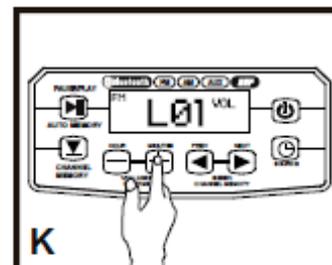
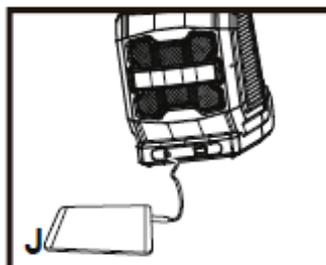
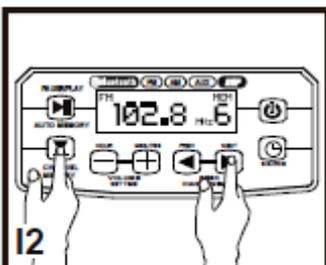
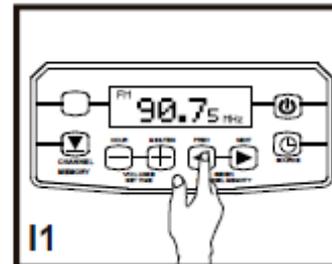
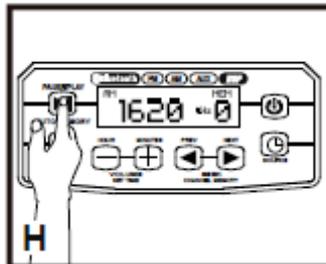
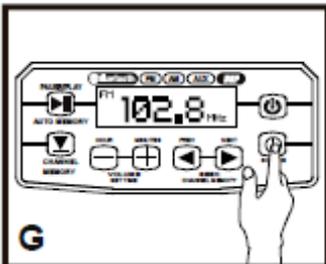
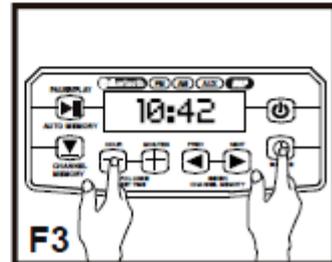
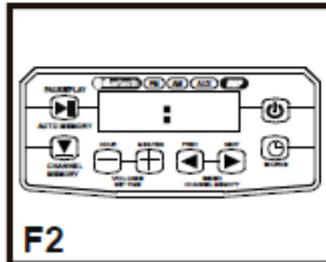
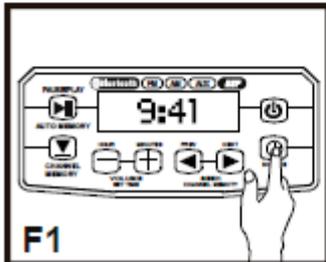
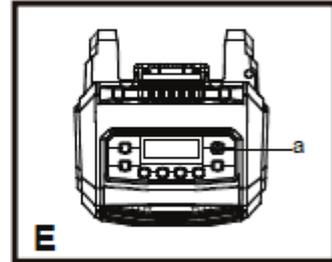
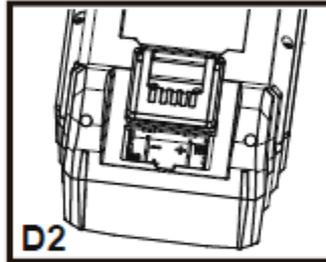
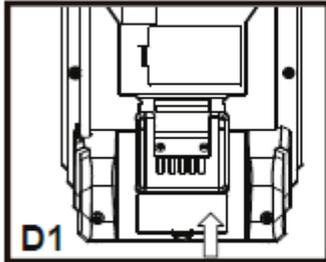
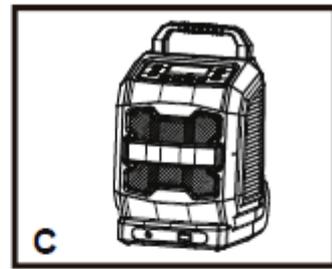
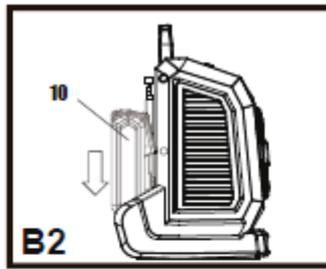
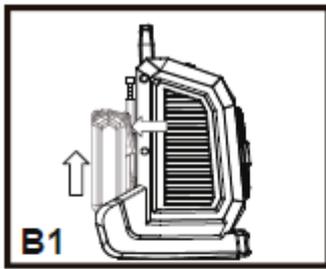
A continuación, se muestran los símbolos utilizados para la herramienta.

Símbolos	
<b>V</b>	Voltios
	Corriente continua
	

## Descripción del producto



- 1. Asa transporte
  - 2. Panel de control
  - 3. Altavoz
  - 4. Puerto AUX
  - 5. Salida USB
  - 6. Antena
  - 7. Cargador batería
  - 8. Apartado conexión batería
- Fig. B2: Pack de batería



# Puesta en marcha



## Antes de la puesta en funcionamiento

### Advertencia

El cargador y el paquete de baterías están especialmente diseñados para funcionar juntos, así que no intente utilizar ningún otro dispositivo. Nunca inserte ni permita que objetos metálicos entren en el cargador o en las conexiones del paquete de baterías.

### Cargue el paquete de batería

- No utilice ningún cargador que no sea el proporcionado específicamente para su uso con el equipo.
- Si el paquete de baterías está muy caliente, debe retirar el paquete de baterías del cargador y permitir que la batería se enfríe antes de recargarla.
- Cargue la batería para que esté llena antes de guardarla. Si no va a utilizar la herramienta durante largos períodos de tiempo, cargue la batería cada 3 meses.

### Procedimiento de carga (Fig. A1-A3)

- Enchufe el cargador en una toma de corriente apropiada. La luz se pondrá verde.
- Encaje la batería en el cargador, asegúrese de que la batería esté firmemente en la posición de carga correcta. La luz se volverá roja para indicar que el proceso de carga ha comenzado.
- Cuando se complete la carga, la luz cambiará a verde.
- Después de la carga completa, desconecte el cargador y retire la batería.

*Nota: El cargador y batería ilustrados o descritos no están incluidos en la entrega.*

### Instalación y extracción paquete de baterías (Fig. B1, B2)

- Pulse el botón de liberación del paquete de baterías para retirar el paquete de baterías de su herramienta.
- Después de recargarla, inserte el paquete de baterías en el puerto de la batería. Un simple empujón y una ligera presión serán suficientes hasta que se escuche un clic.
- Verifique si la batería está completamente asegurada.

*Nota: Al retirar el paquete de baterías, sosténgalo firmemente para evitar que se caiga.*

### Adaptador de alimentación de CA (Fig. C)

Si no usa el paquete de baterías, también puede usar el adaptador de alimentación de CA para esta radio.

- Inserte el adaptador de alimentación en el puerto de alimentación de CA frente a la radio.
- Enchufe el adaptador en una toma de corriente adecuada.

### Reloj de la radio (Fig. D1, D2)

Abra la tapa del compartimento de la batería e inserte 2 pilas AAA en el compartimento. Las pilas AAA son solo para mostrar la hora del reloj de radio.

*Nota: Cuando solo se alimenta con pilas AAA (sin batería ni alimentación de CA enchufada), la radio no funcionará. La pantalla LCD solo mostrará la hora del reloj si presiona el interruptor de encendido/apagado.*

## Puesta en marcha

### Encender y apagar la radio (Fig. E)

Presione el interruptor de encendido/apagado (a) en el panel de control para encender la radio, la pantalla LCD se iluminará durante aproximadamente 8 segundos y luego se apagará. Púlselo de nuevo para apagar.

*Nota: Esta radio se apagará automáticamente cuando la batería esté baja. Después de que la radio se apague automáticamente, debe insertar una batería nueva o enchufarla en un tomacorriente y presionar el interruptor de encendido/apagado dos veces para encenderla nuevamente.*

### Puesta en marcha del reloj (Fig. F1-F3)

- Inserte las pilas AAA en el compartimento de las pilas.
- Apague la radio, mantenga presionado el botón  durante unos segundos para entrar en el modo de ajuste del reloj.
- La hora que se muestra en la pantalla LCD parpadeará.
- Pulse el botón  para ajustar la hora.
- Presione el botón  para ajustar los minutos.
- Finalmente, presione el botón  para validar y completar el ajuste del reloj.

### Selección de modo (Fig. G)

- Encienda la radio.
- Presione el botón  para elegir las funciones del modo deseado (FM, AM o AUX).

*NOTA: El modo AUX solo puede seleccionarse cuando el cable AUX está insertado en la radio. Independientemente del modo (FM/AM), la radio está encendida, entrará automáticamente en el modo AUX cuando se inserte el cable AUX. La radio volverá al modo FM/AM anterior cuando se extraiga el cable AUX.*

### Búsqueda automática para emisoras de transmisión (Fig. H).

- Enciende la radio y elige el modo FM o AM.
- Mantenga presionado el botón  durante unos segundos para realizar una exploración automática de las emisoras, suelte el botón. La radio buscará y almacenará las emisoras de forma sucesiva.
- Cuando se almacenan las 10 emisoras de transmisión, la radio dejará de buscar y reproducirá la emisora que buscó primero.
- Presione los botones   para ajustar el volumen.

### Búsqueda manual de emisoras de transmisión (Fig. I)

Enciende la radio y elige el modo FM o AM.

#### Exploración por pasos

- Presione los botones   para buscar una emisora. Pulse los botones *PREV* (anterior) o *NEXT* (siguiente) para avanzar o retroceder en cada paso (0,5 Mhz). Si se busca una emisora, la radio la reproducirá al mismo tiempo.
- Mantenga presionado el botón  para almacenar la emisora buscada. La pantalla LCD mostrará "MEM + X" (X representa 0-9).
- Presione los botones   para elegir un número para el almacenamiento de la emisora.

## Escaneo rápido

- Mantenga presionados los botones  (ya sea *PREV* (anterior) o *NEXT* (siguiente)) durante segundos para buscar una emisora de transmisión automáticamente, suelte los botones. La radio buscará la emisora rápidamente y se detendrá para reproducir cuando se busque una emisora de transmisión.
- Mantenga presionado el botón  para almacenar la emisora buscada. La pantalla LCD mostrará "MEM + X" (X representa 0-9).
- Presione los botones  para elegir un número para el almacenamiento de emisoras.

## Uso de la radio (Fig. J, K)

### Modo FM/AM

Presione el botón  para escuchar las emisoras almacenadas.

### Modo AUX (Ver Fig. J)

Puede conectar su dispositivo de audio externo (teléfono, reproductor de MP3, reproductor de CD u otro dispositivo de audio) a la radio usando el cable AUX provisto a través del puerto AUX.

Inserte un cable AUX en el puerto AUX de la radio y la radio entrará automáticamente en modo AUX. La radio volverá al modo FM/AM anterior cuando se extraiga el cable AUX.

### Ajuste del volumen

Pulse los botones  para ajustar el volumen. El volumen se puede ajustar de 0 a 16. El volumen se mostrará en la pantalla LCD.

### Silencio (MUTE)

Pulse el botón  para silenciar. Pulse de nuevo para restaurar.

*Nota: Al pulsar cualquier botón, la pantalla LCD se iluminará durante 8 segundos.*

## Puerto USB (Fig. M)

El puerto USB se puede utilizar para cargar un teléfono celular. La carga ocurrirá cuando la radio esté enchufada a una toma de corriente o funcionando con un paquete de baterías.

*Nota: Cuando se carga por USB, el modo AM se protege automáticamente, solo se pueden seleccionar FM y AUX. Pero la FM se verá muy afectada, por lo que se recomienda no utilizar el modo FM/AM cuando se carga por USB.*

## Mantenimiento



### Atención

Asegúrese siempre de que la herramienta esté apagada y el cartucho de batería extraído antes de ajustar o verificar la herramienta.

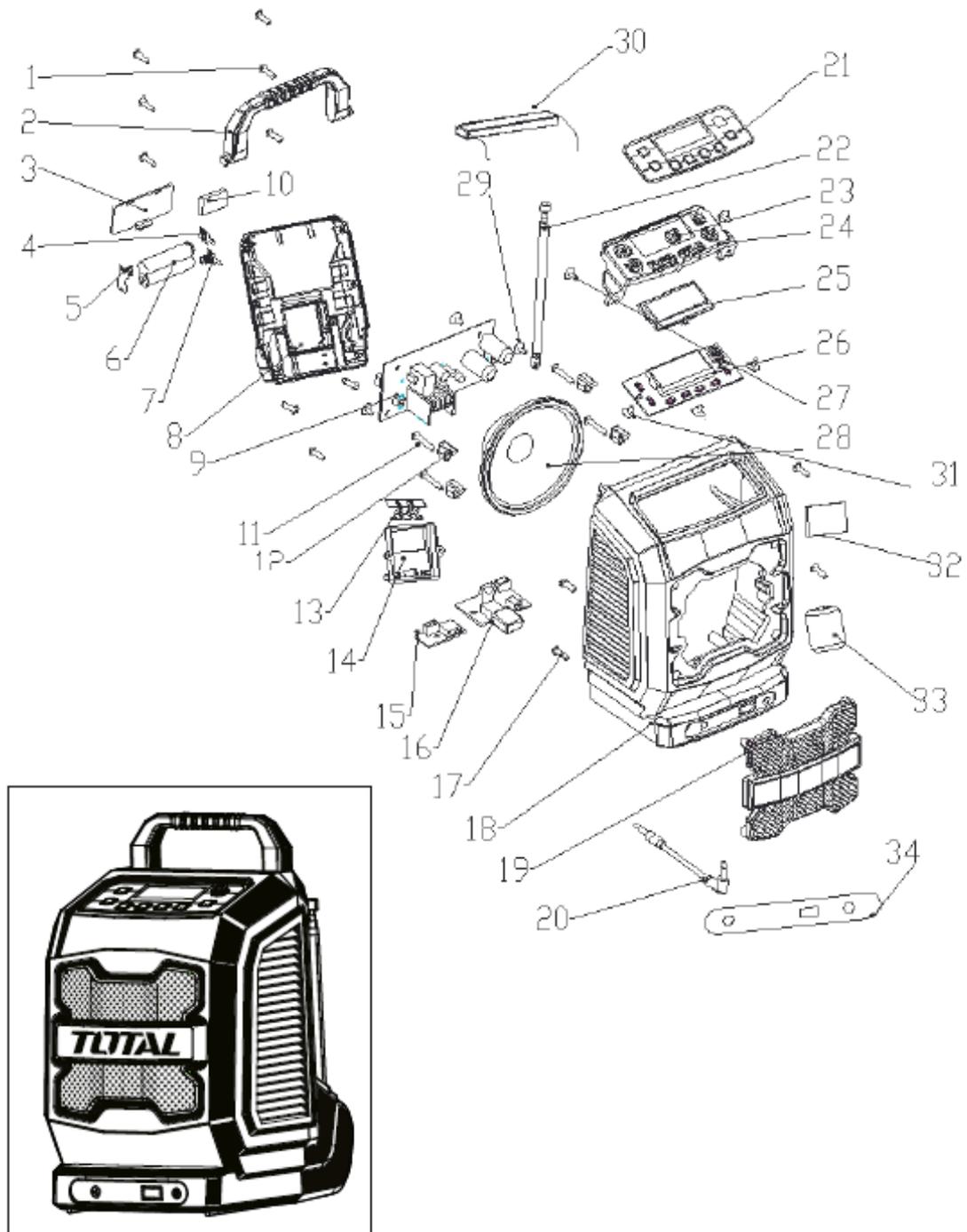
1. Desconecte siempre la fuente de alimentación antes de cualquier limpieza o mantenimiento.
2. Limpie el exterior de la unidad frotando suavemente con un paño suave y ligeramente húmedo.
3. Para evitar cualquier riesgo de incendio y/o descarga eléctrica, no vierta agua ni ningún otro líquido en el interior del producto.
4. Recomendamos una limpieza periódica de la radio para eliminar el polvo o la suciedad que se acumula dentro o fuera del producto.
5. No utilice nunca detergentes, agentes químicos o disolventes, ya que pueden dañar las piezas de plástico.

## Medio ambiente



- No deseche los productos eléctricos como residuos municipales sin clasificar, use instalaciones de recolección separadas.
- Comuníquese con su autoridad local para obtener información sobre los sistemas de recolección disponibles.
- Si los productos eléctricos se desechan en vertederos, las sustancias peligrosas pueden filtrarse al agua subterránea y entrar en la cadena alimentaria, dañando su salud y bienestar.
- Recicle las materias primas en lugar de desecharlas como desperdicio.
- La máquina, los accesorios y el embalaje deben clasificarse para un reciclaje respetuoso con el medio ambiente.

# Despiece



# TOTAL

One-Stop Tools Station

TOTAL



**RADIO TRABAJO A BATERÍA**

## 20V